



# IL CIVETTINO



PERIODICO TRIMESTRALE DELLA CONTRADA PRIORA DELLA CIVETTA

Pubblicità inferiore al 70%  
Spedizione in abbonamento postale gr. IV

ANNO I N. 1

Iscrizione Tribunale n. 435 del 7/10/83  
Direttore Responsabile GERMANO MAZZINI

## Torna il Civettino

Abbiamo scelto questo nome perché speriamo che ci porti bene. Quelli che come me hanno i capelli bianchi se ne ricordano: si trattava di un modestissimo numero unico uscito in occasione della vittoria dell'immediato dopo guerra.

IL CIVETTINO non ha grandi pretese, non nasce né come un giornale, né come una rivista. Nasce come un foglio scritto da amici per gli amici della Civetta. Vi porterà (almeno questa è l'intenzione) in casa le notizie della Contrada. Uscirà senza una scadenza fissa trattandosi di un periodico. Vi porterà notizie di ogni genere: cenni storici sulla Contrada, comunicati vari del Seggio, del Consiglio, del Gruppo Donne, della Società «Cecco Angiolieri» eccetera.

È un modo di essere vicini, insieme. Conterrà notizie di nascite, matrimoni e purtroppo anche di scomparse di amici cari.

Cercheremo di fare del nostro meglio per renderlo simpaticamente leggibile. Non vogliamo annoiarvi. Ma soltanto informarvi. Speriamo per non molto tempo, ma vi terrà informati anche dell'andamento dei lavori.

Nasce in un momento non troppo felice per la Contrada: non siamo stati in Piazza né di luglio né d'agosto (ma ci rifaremo nell'84!) mentre la nostra tradizionale nemica ha conseguito una vittoria... e fortuna che non c'è scappato il cappotto. Chissà quanti di noi hanno avuto questa paura; io ero fra quelli, anche se avevo fiducia che i nostri dirigenti avrebbero fatto - come si dice - fuoco e fiamme per evitare questo smacco... e ce l'abbiamo fatta!

Però abbiamo vinto uno splendido Masgalano donato da Avignone che arricchirà il nostro già ricco museo. È un riconoscimento per i nostri ragazzi che sono stati bravissimi. La Civetta si può permettere oggi anche una doppia coppia di alfieri, duci, paggi, ecc. Sono passati i tempi della mia gioventù quando per «vestirsi» dovevamo pagare i figuranti o farseli prestare da altre contrade. Altri tempi! Giova qualche

## IL SALUTO DEL PRIORE

Come ebbi modo di illustrare nella assemblea di insediamento, due sono essenzialmente gli indirizzi che il Seggio intende percorrere: una linea gestionale-amministrativa, nella quale trovano inserimento una serie di capitoli altamente significativi per la contrada, sui quali mi soffermerò successivamente, ed una linea politico-contradaia che indubbiamente focalizza situazioni di importanza più prospettica che contingente.

Per quanto concerne il primo punto la contrada attualmente si trova impegnata in una situazione amministrativa complessa nella quale si intrecciano vari fattori ognuno dei quali necessariamente deve essere inserito in una visione globale e non parcellizzata. Di tutto questo si è ampiamente dibattuto nelle assemblee generali che hanno visto una numerosa e partecipativa presenza di contradaiaoli. Questi aspetti che ovviamente devono trovare momento di approfondimento e discussione in sede assembleare, sono essenzialmente i seguenti: situazione finanziaria ordinaria, gestione amministrativa dei nuovi locali, movimenti finanziari relativi alla eredità Sabatino Mori.

Il secondo punto invece tende maggiormente a focalizzare le problematiche abitative-territoriali, attraverso lo studio di un rinnovato ed attuale stradario contradaiaolo sia per le civili abitazioni che per le attività commerciali, attraverso i rapporti con i contradaiaoli extra-moenia, attraverso il nostro intervento sul prossimo piano urbanisti-

co della città, attraverso i rapporti con le altre consorelle soprattutto in riferimento alla sempre più accentuata disomogeneità esistente fra le stesse.

Da tutto quanto sopra succintamente esposto, si ricava la necessità di una informazione sempre più fattiva da parte della Civetta nei confronti dei propri contradaiaoli; ciò è inoltre essenziale in una contrada come la nostra dove il nucleo abitativo rionale è ridotto a poche famiglie e dove il resto dei civettini vive lontano dal territorio contradaiaolo. Questo vuol essere quindi un foglio informativo di collegamento fra contrada e contradaiaoli con la speranza che questo sia un passo importante perché tutti i civettini sentano sempre più pressante il desiderio di vivere ed inserirsi nella contrada, pienamente consapevoli che solo attraverso la partecipazione alla vita della Civetta riusciremo a far sì che il desiderio di vedere la nostra contrada raggiungere vertici altamente qualitativi trovi finalmente realizzazione.

volta, però, ricordarli con l'orgoglio di oggi.

Allora amici: leggeteci! Cercheremo di aiutarvi a «stare» sempre più vicini alla Contrada. Ovviamente IL CIVETTINO è aperto alla collaborazione di tutti. Quindi chiunque abbia suggerimenti, idee, scritti: si faccia avanti: sarà il benvenuto e gliene saremo grati!

A presto e «VIVA SEMPRE LA CIVETTA»

Germano Mazzini



# IL MASGALANO

Alla aggiudicazione, con buon margine di voti, alla Civetta del Masgalano 1983 si possono attribuire tanti significati, specialmente in un'annata contrassegnata da qualche nostro contrasto interno di opinioni e dalla vittoria nel Palio di Luglio della Contrada rivale, oggetto anche questa di giudizi diversi ma di generale amarezza.

Per chi scrive ha un significato solo, ed è un segno positivo di speranza: disponiamo, per nostra fortuna, di un buon numero di giovani (gli "avvicendamenti" tra luglio e agosto ne fanno fede) che amano la nostra città, le nostre tradizioni, la nostra Contrada e che si comportano di conseguenza: la loro prestanza e baldanza, la loro abilità, il loro comportamento hanno saputo degnamente rappresentare il nostro apparentemente spopolato, ma in effetti vitalissimo rione.

A questi giovani potremo tranquillamente affidare, in un futuro più o meno prossimo, le sorti della Civetta; intanto, va a loro il nostro ringraziamento per la soddisfazione che ci hanno dato, ringraziamento che ovviamente comprende anche gli "addetti ai lavori" (Remo, Maurizio, l'infaticabile Caterina) e coloro che sono preposti al settore giovanile.

Sulla cerimonia della consegna del Masgalano ha puntualmente e ampiamente riferito "La Nazione Italiana" nella cronaca locale di martedì 13 settembre u.s. Preferiamo quindi riportare qui di seguito altre notizie, sempre inerenti al Masgalano, che dovrebbero essere di maggiore interesse per tutti i civettini.

\* \* \*

Dono della città di Avignone, gemellata con Siena e legata a memorie cateriniane. Il bel piatto d'argento rappresenta da una parte Guidoriccio da Fogliano e dall'altra un cavaliere del XII secolo, forse un console del Comune di Avignone, la cui scultura costituisce il motivo principale del grande timpano di pietra proveniente dall'antico palazzo del Comune, ora custodito nel museo del Petit Palais e il cui restauro è stato affidato a Bruno Parizat. Lo stesso Parizat ha disegnato il soggetto del Masgalano, mentre a Pierre Pradheiles è stato affidato l'incarico della fusione e della incisione.

L'elegante astuccio che custodisce il

piatto reca una targa con questa scritta: «Correte, nobili cavalieri - intorno al mondo - ad ammirare che la frater-

rità - abbonda - per portar loro - la scintilla d'amore - che abbraccia la nostra - umanità eterna».

## FIGURANTI VINCITORI DEL MASGALANO 1983

Ruolo	3 Luglio	16 Agosto
Tamburino	Guerrini Fabio	Guerrini Fabio
Alfiere	Lorenzetti Nicola	Ricci Marco
Alfiere	Bianchi Mauro	Baglioni Marco
Duce	Berardinelli Mauro	Betti Paolo
Uomo d'Arme	Ruffoli Mauro	Baldi Alessandro
Uomo d'Arme	Donati Giuseppe	Pagliantini Eraldo
Paggio Maggiore	Averani Marco	Cerpi Riccardo
Paggio vessillifero	Pagliantini Eraldo	Lorenzetti Nicola
Paggio vessillifero	Ricci Daniele	Bianchi Mauro
Vessillifero	Rosso Lorenzo	Brogi Massimo
Rappresentanti popolo	Fiorini Filippo	Dami Andrea
	Ricci Mario	Averani Giovanni
	Ricci Francesco	Ricci Francesco
	Averani Francesco	Semboli Marcello
	Dami Antonio	Ingrosso Alessandro
	Averani Giovanni	Sampieri Umberto



## ASSEGNAZIONE DEI MASGALANI DALL'ANNO 1950 AL 1983

<b>AQUILA</b>	-2-7-1953 / 2-7-1958
<b>BRUCO</b>	-2-7-1952 / 2-7-1957 / Anno 1972
<b>CHIOCCIOLA</b>	-2-7-1954 / 5-6-1961 / Anni 1970-1982
<b>CIVETTA</b>	-Anno 1971 / 17-9-1972 / Anno 1983
<b>DRAGO</b>	-2-7-1951 / Anni 1966-67 / 16-8-1973 (per sorteggio ex-aequo con Selva)
<b>GIRAFFA</b>	-16-8-1951 / 24-9-1967 / Anni 1968-69 / 2-7-1973 (per sorteggio ex-aequo con Leocorno)
<b>ISTRICE</b>	-16-8-1950
<b>LOECORNO</b>	-Anno 1980
<b>LUPA</b>	-16-8-1952 / Anni 1974-76-78
<b>NICCHIO</b>	-16-8-1953 / 16-8-1959 (per sorteggio ex aequo con Drago) / 4-9-1960 / Anni 1964-65 / Anno 1979
<b>OCA</b>	-2-7-1956
<b>ONDA</b>	-16-8-1955 / Anno 1977
<b>PANTERA</b>	-16-8-1956 / 16-8-1957
<b>SELVA</b>	-Anno 1975
<b>TARTUCA</b>	-16-8-1954
<b>TORRE</b>	-5-9-1954 / 2-7-1955 / Anni 1960-61-62-63-81
<b>VALDIMONTONE</b>	-2-7-1959

# ALLA CIVETTA IL PIÙ ANTICO PALIO CON I CAVALLI



Quando stava per chiudersi il ciclo delle Cacce dei Tori, nel 1581 l'estro dei Senesi esplose «con varie fantasie e più maniere» e non vi fu Contrada che non facesse correre un suo Palio «da prima coi Somari, poi coi Destrieri, / quando coi Putti ignudi in vari modi». Così scrisse Domenico Cortese nelle ottave di un suo poemetto manoscritto intitolato: «Trattato sopra le belle e sontuose feste fatte nella Magica Città di Siena, cominciate da la prima Domenica di Maggio per tutto il di XVII d'Agosto de l'Anno 1581».

Il poemetto del Cortese è quasi interamente dedicato a due grandi feste del 1581: una Carriera con le Bufale indetta dall'Istrice nella ricorrenza della Visitazione della Vergine e il Palio di mezz'agosto in onore dell'Assunta, corso eccezionalmente dalle Contrade su invito dell'Aquila. Proprio questo Palio «alla lunga», che è rimasto famoso perché ebbe per protagonista una ragazza-fantino (la celebre Virginia del Drago), è ritenuto dagli storici come il più antico corso dalle Contrade con i barberi. Non è così. E proprio dal Cortese, che fu testimone diretto delle feste del 1581, si scopre che quell'anno il primo Palio coi cavalli fu disputato nel maggio.

Ebbene, se è straordinario il fatto che questa Carriera sia la più antica nel suo genere di cui si abbia testimonianza certa, per noi Civettini è ancora più bello il sapere che fu vinta dalla nostra Contrada!

Dette inizio alle feste del 1581 la Contrada dell'Oca, che la prima domenica di maggio un «Palio correr fe' con i somari». Indi fu la volta della Giraffa, che per festeggiare S. Bernardino indisse un Palio con i cavalli, offrendo un drappellone di damasco rosso alla

Contrada vincitrice e un premio alla comparsa più bella.

La Carriera ebbe luogo il 20 Maggio 1581 e fu vinta dalla CIVETTA niente di meno che con un cavallo di proprietà del Governatore medico di Siena, il Conte Federigo Barbolani da Montauto; il masgalano fu aggiudicato all'Oca.

Ecco le simpatiche righe di Domenico Cortese: sono assolutamente inedite:

*Poi la Giraffa, che'l giorno aspettava  
Del suo buon vecchio Santo Bernardino,  
Si come quella, che ben procurava  
Far maggior cose pel vecchio e divino,  
Un palio fece che s'assimigliava  
A chi fa lucer a la bell'Alba il crino,  
Che di Damasco fu di bella vista,  
Col premio a chi più bel si dava in lista.*

*La CIVETTA portò con molta boria  
E suono di canoro e di tamburo  
De la Giraffa il palio, e con gran gloria  
Che ferno i Putti con senno immaturo,  
Lod'io il buon Destrier per sua memoria,  
E con l'animo buon tutto sicuro,  
Per esser del Signor di Mont'auto,  
Al quale m'inchino humil com'è dovuto.*

*Il premio fu portato in Fonte Blanda  
Da quei che la bell'Oca innalzon sempre...*

Resta da dire che non tutto filò liscio durante la corsa; e proprio il Barbolani racconterà più tardi al segretario granduca Antonio Serguidi, scrivendogli a Firenze, che erano accaduti incidenti tali per cui non era stato possibile in quel Palio conoscere bene il «il valore e l'agilità dei cavalli», tanto che «si dispose un'altra contrada di farne correre uno nuovo»...

Di quali incidenti si sia trattato e quali Contrade li provocarono né il Cortese, né il Barbolani ce lo dicono. L'importante, comunque è che il cavallino del Governatore arrivò primo e con lui la CIVETTA. Ve l'immaginate la «boria» e la baldoria dei Civettini con i corni e coi tamburi? Essi se ne andarono certamente «trionfando per tutto, visitando le contrade più antiche, e tenendo - per usare le parole del Barbolani - quasi corte bandita de' vini e tavolacci».

Alberto Fiorini

## LA POSTA

*Amici civettini, per la prima volta questo angolo è ovviamente vuoto, ma la redazione intende rivolgere a tutti un caloroso invito alla collaborazione.*

*Quindi scrivete pure e criticate, tutto servirà a migliorare il nostro giornale.*

*La pubblicazione delle lettere pervenute sarà a discrezione della redazione e del Direttore Responsabile.*



## IL NOSTRO SALOTTO

**Per chi non lo avesse capito il nostro salotto è l'amato Castellare.**

**Recentemente esso ha ospitato interessanti ed apprezzate manifestazioni e, vista la splendida cornice, sarebbe auspicabile per il futuro un intensificarsi di questi momenti di incontro e di intrattenimento che tanto sono utili per rafforzare i legami tra i contradaioi.**

## TORNEO VOLLEY FEMMINILE

La Nobile Contrada del Bruco ha organizzato il 2° Torneo di Pallavolo femminile, a cui la nostra Contrada parteciperà con la seguente formazione:

**Ciampoli Gabriella, Allenatore**  
**Martelli Luca, Accompagnatore All.**  
**Fiorini Marta, Massaggiatrice**  
**Bartoli Cinzia**  
**Tessitore Alessandra**  
**Tessitore Beatrice**  
**Pacciani Roberta**  
**Fiorini Carolina**  
**Fiorini Federica**  
**Benvenuti Benedetta**  
**Martelli Simona**  
**Calocchi Silvia**  
**Broggi Marta**  
**Smorto Michela**  
**La Marca Michela**  
**Mocenni Serena**

## I GIRONI

Girone A - Oca, Aquila, Bruco  
 Girone B - Lupa, Tartuca, Chiocciola  
 Girone C - Drago, Selva, Nicchio  
 Girone D - Istrice, Torre, Civetta

## CALENDARIO GARE

17 Ottobre ore 21: Oca-Aquila  
 ore 22,30: Lupa-Tartuca

19 Ottobre ore 21: Drago-Selva  
 ore 22,30: Istrice-Torre

21 Ottobre ore 21: Tartuca-Chiocciola  
 ore 22,30: Aquila-Bruco

24 Ottobre ore 21: Torre-Civetta  
 ore 22,30: Selva-Nicchio

26 Ottobre ore 21: Oca-Bruco  
 ore 22,30: Chiocciola-Lupa

28 Ottobre ore 21: Drago-Nicchio  
 ore 22,30: Istrice-Civetta

9 Settembre: SEMIFINALE  
 12 Settembre: FINALE

Il tifo sarà graditissimo. Cerchiamo di essere numerosi per sostenere e incoraggiare le nostre ragazze, a cui auguriamo fin da ora **in bocca al lupo**.



## FESTA TABERNACOLI

*Anche quest'anno abbiamo partecipato alla Festa dei Tabernacoli. Siamo arrivati settimi.*

*La classifica forse non ripaga appieno degli sforzi compiuti, ma comunque non disperiamo: vinceremo la prossima volta.*



## OTTAVA MANIFESTAZIONE GIOVANI ALFIERI E TAMBURINI

La Contrada della Civetta ha partecipato alla simpatica manifestazione organizzata dalla Torre con:

**LUCA CORSI** - Alfiere  
**LUCA FATTORINI** - Alfiere  
**LUCA LORENZETTI** - Tamburino

Vivi complimenti a questi bravi ragazzi ai quali sicuramente non mancheranno soddisfazioni nel futuro.

## NUOVI NATI

**Betti Francesco**  
**Zanchi Caterina**  
**Ruffoli Eleonora**  
**Lamesi Luca**  
**Cristofori Benedetto**  
**Ciatti Giulia**  
**Dei Elisa**  
**Tessitore Samuele**  
**Cortonesi Tommaso**  
**Accolti Gil Pietro Antonio**

**AUGURI A TUTTI!!**

## GITA AD AVIGNONE

*In occasione dei festeggiamenti effettuati dal Comune di Avignone in onore della comparsa vincitrice del Masgalano, verrà organizzata una gita per tutti i contradaioi nei giorni dal 13 al 16 Novembre prossimi. Quanti avessero intenzione di partecipare o di ricevere maggiori informazioni circa il programma e il prezzo, sono pregati di mettersi in contatto con Germano Mazzini, presso l'Albergo Toscana - Tel. 46.097/44.345.*

## BASKET COPPA LUCA CERISOLI

Formazione:

**Mauro Lorenzetti (allenatore)**  
**Mauro Berardinelli**  
**Marco Averani**  
**Franco Mugnaini**  
**Daniele Ricci**  
**Francesco Ricci**  
**Mario Brogi**  
**Nicola Lorenzetti**  
**Domenico Smorto**  
**Fabio Guerrini**

Negli incontri disputati ai Palazzetti CONI e VIRTUS nella prima metà di settembre, la squadra è riuscita a qualificarsi per le semifinali dopo aver battuto le formazioni di Bruco e Lupa ed essere stata battuta dal Nicchio, quest'ultima senz'altro una delle migliori compagini del torneo, al pari di quella dell'Istrice dalla quale pure siamo stati battuti nella semifinale in un incontro dai toni piuttosto accesi; la squadra al termine del torneo si è classificata quarta, nulla potendo contro avversarie nettamente più forti.

## REDAZIONE

Direttore  
**GERMANO MAZZINI**

**Mauro Picchi - Luca Garosi**  
**Marina Averani - Mario Alessi**  
**Giorgio Casucci**

Stampa:

